



## 气候变化框架公约

Distr.: Limited 10 June 2015 Chinese Original: English

### 附属科学技术咨询机构

第四十二届会议

2015年6月1日至11日,波恩

议程项目 9(c)

《京都议定书》下的方法问题

对《京都议定书多哈修正案》G节(第三条第7款之三)案文的澄清, 特别是澄清哪些是用于确定"上一承诺期前三年的平均年排放量"的信息

对《京都议定书多哈修正案》G 节(第三条第 7 款之三)案文的澄清,特别是澄清哪些是用于确定"上一承诺期前三年的平均年排放量"的信息

#### 主席提出的结论草案

- 1. 针对作为《京都议定书》缔约方会议的《公约》缔约方会议(CMP)第十届会议提出的要求,<sup>1</sup> 附属科学技术咨询机构(科技咨询机构)继续审议与对《京都议定书》多哈修正案 G 节(第三条第 7 款之三)案文的澄清,特别是用于确定"上一承诺期前三年的平均年排放量"的信息有关的问题。
- 2. 科技咨询机构商定在科技咨询机构第四十三届会议(2015 年 11-12 月)上,考虑到附件所载决定草案的各项内容备选,继续审议这一事项。

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> FCCC/KP/CMP/2014/9, 第 79 段。

#### Annex

[English only]

Options for elements for the text of a draft decision on the clarification of the text in section G (Article 3, paragraph 7 ter) of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol

Draft decision -/CMP.-

# Clarification of the text in section G (Article 3, paragraph 7 ter) of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol

The Conference of the Parties serving as the meeting of the Parties to the Kyoto Protocol,

Recalling Article 3, paragraph 7 ter, of the Amendment to the Kyoto Protocol contained in annex I to decision 1/CMP.8 (the Doha Amendment),

*Taking note* of the request from Kazakhstan to clarify the provision of Article 3, paragraph 7 ter, <sup>1</sup>

I. Options related to application to Parties

#### Option 1

- 1. Clarifies that Article 3, paragraph 7 ter, of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol is not applicable, for the second commitment period, to Parties that did not have quantified emission limitation or reduction commitments during the first commitment period of the Kyoto Protocol;
- 2. *Also clarifies* that, for the purposes of implementing Article 3, paragraph 7 ter, of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol:
- (a) The reference in Article 3, paragraph 7 ter, to "a Party included in the Annex I" refers to Parties listed in Annex I to the Convention or with a quantified emission limitation or reduction commitment inscribed in the second and third column of Annex B to the Kyoto Protocol as contained in annex I to decision 1/CMP.8;
- (b) The reference in Article 3, paragraph 7 ter, to "average annual emissions for the first three years of the preceding commitment period" refers to the average of the annual emissions of a Party that had quantified emission limitation or reduction commitments during the first commitment period of the Kyoto Protocol for the years 2008, 2009 and 2010:
- (c) The information related to "average annual emissions" shall be based on the report to facilitate the calculation of the assigned amount prepared pursuant to annex I to decision 2/CMP.8 submitted and reviewed in accordance with Article 8 of the Kyoto Protocol;

<sup>1</sup> FCCC/KP/CMP/2013/7.

**2** GE.15-09401

#### Option 2

- 1. Clarifies that Article 3, paragraph 7 ter, of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol is applicable, for the second commitment period, to Parties that did not have quantified emission limitation or reduction commitments during the first commitment period of the Kyoto Protocol;
- 2. *Also clarifies* that, for the purposes of implementing Article 3, paragraph 7 ter, of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol:
- (a) The reference in Article 3, paragraph 7 ter, to "a Party included in the Annex I" refers to Parties with a quantified emission limitation or reduction commitment inscribed in the third column of Annex B to the Kyoto Protocol as contained in annex I to decision 1/CMP.8;
- (b) The reference in Article 3, paragraph 7 ter, to "average annual emissions for the first three years of the preceding commitment period" refers to the average of the annual emissions of a Party for the years 2008, 2009 and 2010;
- (c) The information related to "average annual emissions" shall be based on the report to facilitate the calculation of the assigned amount prepared pursuant to annex I to decision 2/CMP.8 submitted and reviewed in accordance with Article 8 of the Kyoto Protocol;
- [II. Options related to "average annual emissions"
- 3. *Clarifies* that, for the purposes of implementing Article 3, paragraph 7 ter, of the Doha Amendment to the Kyoto Protocol:
- (a) The [reference in Article 3, paragraph 7 ter, to] "average annual emissions" refer[s] to [the same greenhouse gases, sectors and source categories as those used to calculate the assigned amount for the second commitment period] [the gases and sources listed in Annex A to the Kyoto Protocol].]

GE.15-09401 3